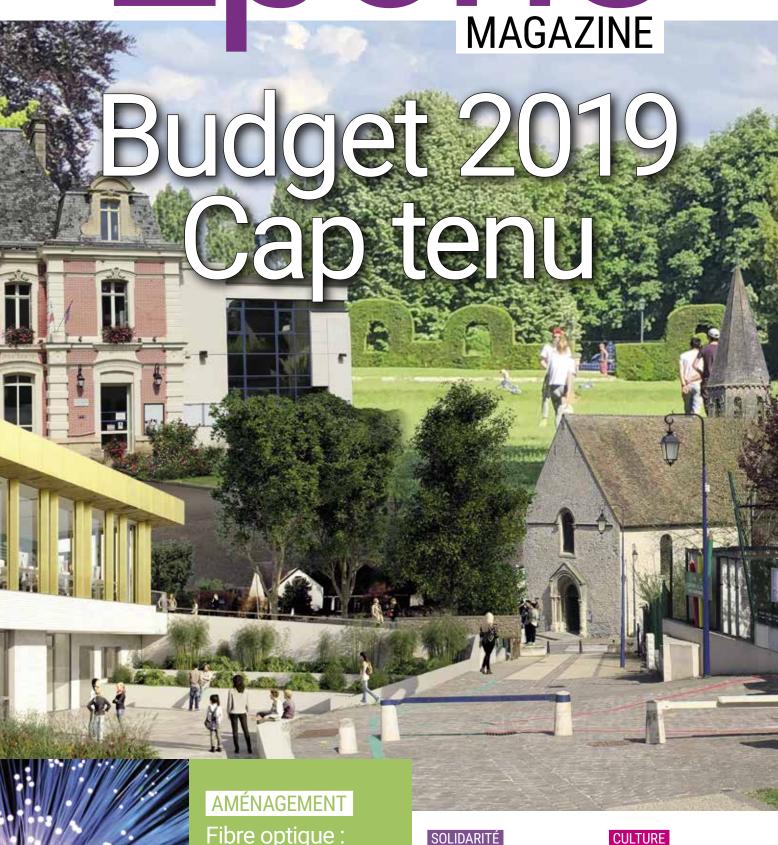
BULLETIN D'INFORMATIONS MUNICIPALES DE LA VILLE D'ÉPÔNE

AVRIL MAI 2019



- DONE



Fibre optique : forum opérateurs page 15

SOLIDARITÉ

Épône, ville solidaire page 8

La Culture à portée de tous page 10

Hôtel de Ville

90, avenue du Professeur Émile Sergent 78680 Épône

Tél. 01 30 95 05 05 Fax 01 30 95 05 15 Courriel contact@epone.fr Site web www.epone.fr

Horaires d'ouverture

Tous les jours de 8 h 30 à 12 h et de 13 h 30 à 17 h 15 samedi matin de 8 h 30 à 11 h 45

Services municipaux

Accueil & Affaires générales

01 30 95 05 05

Etat civil

01 30 95 05 20

Secrétariat du maire

01 30 95 05 14

Communication

01 30 95 05 16

Police municipale

75, avenue du Professeur Émile Sergent 01 30 95 60 62

Services techniques

01 30 95 05 08

Urbanisme

01 30 95 05 27

C.C.A.S.

01 30 95 05 10

Antenne emploi

01 30 95 05 11

Scolaire

01 30 95 05 24

Jeunesse

01 30 95 05 18

Accueil de loisirs « Le Verger »

rue du Pavé 01 30 91 08 70

« Les Ifs », maison

de la petite enfance (Siré)

27 rue de la Brèche 01 30 95 00 49

Centre culturel Dominique de Roux

2, rue du Pavé - Parc du Château 01 30 95 60 29

Médiathèque

rue de la Brèche 01 30 95 49 70

Mairie annexe

1 rue du Canal (quartier d'Élisabethville) 01 30 90 24 79

Ouverture le dernier mercredi du mois de 9 h 30 à 11 h 30

sommaire

ARRÊT SUR IMAGES

FESTIVITÉS

Le cheval à travers les âges

• De beaux moments de détente

8 SOLIDARITÉ

Parking et handicap

Bourse au permis de conduire

Chantier Jeunes

10 CULTURE

· La Culture à portée de tous

12 FINANCES

Un budget 2019 responsable qui maintient le cap

14 **AMÉNAGEMENT**

Travaux et projets de Ville

JEUNESSE

· Lieu d'accueil et d'échange parents-enfants

Obtenez le BAFA avec Épône

· Rénovation d'aires de jeux

Le CME en action!

Programmes des vacances de Printemps

18 VIE ÉCONOMIQUE

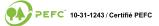
· Rencontre avec Kelly Chemese, Fleuriste

ÉCHOS DES ASSOCIATIONS

RENDEZ-VOUS

Directeur de la publication Guy Muller Co-directeur de la publication Geneviève Bergamini Rédactrice en chef Caroline Soumat Conception graphique Bertrand Grousset Impression L'Artésienne Tirage 3 300 exemplaires Dépôt légal 1975







Guy Muller Maire d'Épône et Conseiller Départemental

Chères Épônoises, Cher Épônois,

L'équipe municipale que je dirige défend ardemment le service public car il a pour seul but de satisfaire un service d'intérêt général, un service de qualité rendu aux citoyens, quel que soit leur âge.

Offrir avant tout aux Epônois des services adaptés à leurs besoins, à notre territoire, à notre culture : pour cela nous investissons, nous développons, nous dynamisons notre Ville, le tout sans augmenter les taux communaux de nos impôts locaux.

Vous trouverez donc dans cet Épône Magazine, les grandes orientations de notre budget 2019. Un budget responsable et maîtrisé, malgré la baisse constante des dotations de l'Etat. Avec des investissements de 8,4 millions d'euros, nous concentrons nos interventions dans la modernisation des services publics de proximité (nouvelles classes, cantine, espace-jeunes, médiathèque), l'éducation-jeunesse, la culture, les sports, les espaces verts, la gestion du patrimoine historique.

Nous vous présentons également nos nouveaux dispositifs en matière de solidarité pour que chacun puisse s'épanouir dans notre Ville.

Bien sûr, nous faisons le point sur les aménagements urbains qui dessinent notre Ville moderne de demain : habitat et services de proximité avec le pôle santé et une mention particulière au déploiement de la fibre optique.

Le printemps est là : profitons des jours qui s'allongent pour participer aux rendez-vous culturels variés, aux festivités de la Fête de la Saint-Jean (22 et 23 juin) organisées autour d'un thème original (le cheval à travers les âges).

Partageons en famille ou entre amis ces moments privilégiés!

Le second trimestre est souvent synonyme pour les jeunes de nos familles, d'examens, d'orientation ou de choix d'études : nous nous associons à leurs efforts et nous leur proposons à l'Espace Jeunes des activités adaptées à leur âge et des conseils sur de nombreux sujets.

Nous maintenons le cap : favoriser l'action éducative, culturelle et sportive, privilégier la qualité de vie et protéger notre environnement, défendre le logement pour tous, renforcer les solidarités et le lien social, conforter le tissu associatif, soutenir et promouvoir la dynamique et les initiatives locales.

Jefeller.





→ OPÉRATION TAXIS Le visuel de la campagne de communication habillait les flans latéraux de 3 taxis et le programme de la journée avec les offres promotionnelles de nos commerçants était distribué dans leur véhicule. Merci à Manuel (Taxi Manu Indépendant), à Hamady Niang et Jean-Paul Azedo (Taxis du Mantois) et nous les retrouvons pour une petite interview.

BESOIN D'UN TAXI?

Taxi Manu 06 07 64 70 48 / M. Azevedo 06 07 77 82 13

CHRISTOPHE RENTÉ,

Président du Regroupement des Taxis du Mantois

M. AZEVEDO, taxi du Mantois

Pourquoi avoir tenté cette expérience novatrice sur le département avec la Ville d'Épône?

Nous sommes un jeune groupement de taxis créé en juin 2018 qui rassemble 43 taxis du Mantois couvrant 27 communes du Grand Mantois. Face à la concurrence, on se regroupe, un avantage intéressant pour répondre aux appels d'offres. Notamment, je suis fier puisque nous venons de remporter le transport conventionné intra-hospitalier de l'hôpital de Mantes-la-Jolie. Le Groupement a besoin de se faire connaître et cette action nouvelle sur le Département fut fructueuse.

Cette expérience a-t-elle suscité de la curiosité auprès de vos passagers?

Beaucoup m'ont signifié qu'ils étaient étonnés, dans le bon sens du terme bien entendu! Ce n'est pas habituel de voir ce type de communication sur des taxis, cela crée un effet de surprise et attise la curiosité. En étant affiché sur les flancs de la voiture, le visuel du salon s'est rendu visible de tous. D'autres m'ont demandé pourquoi je participais à ce dispositif de



communication. Je leur répondais alors que c'était un moyen de m'impliquer dans le succès de ce salon dont les thématiques m'intéressent beaucoup.

Quelles ont été les réactions des passagers?

Certains me demandaient des détails, je leur disais qu'ils allaient avoir mieux que ma parole à ce sujet, ils auraient des écrits! A ce moment je leur tendais un dépliant du salon dont j'avais des paquets en réserve. De façon globale les réactions ont donc été très positives.

https://taxisgrandmantois.business.site



Pourquoi avoir tenté cette expérience novatrice sur le Département avec la Ville d'Épône?

J'ai été emballé par cette idée de communication, de participer à la promotion d'un événement dans ma région, de pouvoir aider et soutenir une mairie voisine.

Cette opération a-t-elle suscité la curiosité de vos passagers?

Certains clients ont été surpris et curieux en voyant la publicité sur le véhicule. Ce qui a permis d'expliquer le principe et faire de la publicité pour le salon avec les dépliants incluant les offres promotionnelles et déposés sur le siège arrière.

Une petite anecdote à nous raconter?

Mon épouse a également été séduite par la communication et ce partenariat. Elle a participé à la promotion du salon en distribuant le programme dans les boîtes aux lettres de notre résidence et à ses amis du club de gym.



rencontre

FRANCK FROMENT, sponsor de l'événement

Quels ont été les bienfaits de cette expérience pour vous?

Il m'a été très agréable de pouvoir tisser des liens avec les autres exposants, de partager nos différentes expériences et pratiques. Etant dans une démarche transdisciplinaire, cela a été un vrai point positif pour moi. Avec les visiteurs, cela s'est également très bien passé. Beaucoup d'entre eux étaient curieux. J'ai pu leur expliquer ce qu'est la somatothérapie et le shiatsu, leur faire quelques démonstrations.

D'ailleurs le salon a aussi été pour moi l'occasion de faire une conférence de vulgarisation afin d'expliquer quelques grands principes de la médecine traditionnelle chinoise.

Quelles sont vos spécialités?

Je suis avant tout spécialisé dans la somatothérapie, le shiatsu et la détente.

Brièvement, le shiatsu est une thérapie manuelle originaire du Japon basée sur le toucher et pratiquée sur vêtements légers mais distincte du massage.

Il s'agit essentiellement d'une approche préventive qui peut, entre autre, être utile pour faire baisser le stress et ses effets négatifs. C'est à considérer comme un appoint à la médecine occidentale.

D'ailleurs je me prépare à passer une certification professionnelle de « Spécialiste en shiatsu » créée et organisée par le Syndicat Professionnel de Shiatsu.

Cette certification récente est intéressante pour les personnes dont la mutuelle permet un remboursement de frais hors soins médicaux classiques.

Avec la somatothérapie l'approche est différente. Cette technique créée par Jean-Louis Abrassart utilise le corps, le psychisme et les émotions de la personne pour qu'elle retrouve un équilibre car bien des maux corporels sont le résultat de la somatisation de problèmes de vie. J'y incorpore les différentes techniques que j'ai pu acquérir au fur et à mesure de mes expériences.

Enfin, dans une session de détente c'est l'approche corporelle qui est privilégiée. Elle ne comprend pas de thérapie basée sur la parole et un bilan énergétique, contrairement aux deux autres méthodes.

Toutes ces pratiques visent au bien-être de la personne mais ne remplacent pas un traitement médical, elles viennent en complément.

contacts

6 06 08 31 69 58

franck@otentik.info

ARRÊT SUR IMAGES



Concert Wild Spoon et Master Class

Les compositions ou reprises pop folk du groupe des Wild Spoon ont fait l'unanimité lors du concert qui a eu lieu à la salle su Bout du Monde le 9 février dernier. En première partie, une vingtaine d'élèves du CAC des classes de chant, guitare, piano, violon, flûte, contrebasse a pu interpréter plusieurs chansons travaillées avec les membres du groupe lors d'une master classe.





XX^e Rencontre d'artistes au Bout du monde



Pour sa vingtième édition, le salon a accueilli 34 artistes et proposé environ 200 œuvres.

6 classes des écoles Perce-Neige et Pasteur sont également venues, accueillies par Marguerite Le Thierry, artiste épônoise qui a rempli avec brio son rôle de conférencière jeune public. Un prix des enfants a été créé pour l'occasion.

Plus de 500 personnes ont visité le salon, et en ont apprécié sa qualité et diversité.



593 enfants ont été accueillis pendant les vacances scolaires du 25 février au 8 mars à l'Accueil de loisirs. Entourés des animateurs, ils ont découvert les arts sous toutes ses formes avec un conte musical, une sortie au musée de la magie, des jeux de société, atelier culinaire.

Quant aux 82 jeunes, ils se sont exercés aux activités sportives et ont participé à des animations conviviales avec les animateurs du service Jeunesse : réveil musculaire, foot en salle, laser Game, cinéma, épreuves sportives et artistiques.



Ça swingue pour nos aînés

Le vendredi 22 mars à la Résidence Les Cytises, lieu où il fait bon vivre et où le CCAS a organisé le premier Thé Dansant. 60 seniors épônois ont participé à ce goûter festif et chaleureux avec le Groupe Nevada et son excellente chanteuse Marie tout en dégustant quelques petits fours.

Tout le monde ou presque a dansé sur les airs très entraînants qui ont fait la joie de

Une belle ambiance par un bel après-midi de printemps.





Le cheval à travers les âges

La Ville d'Épône, en partenariat avec la Compagnie Cheval Spectacle, vous invite à un grand spectacle équestre le dimanche 23 juin à 15h00 : un spectacle haut en couleurs, riche en actions spectaculaires, en costumes et en histoire.

5 différents tableaux seront présentés soutenus par un narrateur évoquant l'histoire du cheval et l'histoire d'Épône à travers les âges accompagné de la participation du public et d'une illustration musicale venant renforcer la teneur historique des tableaux :

· Les invasions barbares au Ve siècle :



Vous apprécierez les postes hongroises : pratique équestre consistant à monter une paire de chevaux en se tenant debout.

· Le Moyen-âge avec tournois de joute

et épreuves médiévales.

• Les Mousquetaires au service du roi Louis XIII : duels à cheval, cascades.

• 18° siècle, la Haute École sous Louis XV :

travail de dressage. Vous applaudirez de magnifiques chevaux ibériques, portugais, andalous qui

exécuteront des airs de Basse et de Haute École.

• La Révolution française : vous serez émerveillé par les figures acrobatiques, la voltige, les cracheurs de feu.

La Fête de la Saint-Jean, c'est aussi un feu d'artifice son, lumières et fontaines le samedi 22 juin dès 23h00 à ne pas manquer! Et de nombreuses animations pour toute la Famille :

- La Fête des enfants le samedi 22 juin à partir de 14h00 avec des activités variées : slakline, promenade en calèche, escalade du Fort, cheval mécanique
- Un bal de plein air le samedi 22 juin dès 21h00
- La Fête des associations, avec des animations et des démonstrations sur les stands pendant tout le week-end
- Une restauration sur place assurée par l'USBS pour le dîner du 22 et le déjeuner du 23 juin
- L'exposition de la Saint-Jean le samedi 22 et dimanche 23 juin à la salle Jean Monnet de 10h00 à 12h00 et de 14h00 à 18h00 - Entrée libre

Programme complet début juin. En attendant, réservez votre week-end!

Moments de détente à l'Île de loisirs

Repos et dépaysement au rendez-vous : amateurs de nature, passionnés de sports aquatiques ou de pêche, de golf ou d'aventure, l'Ile de loisirs des Boucles de Seine à 20 km d'Épône, offre un cadre exceptionnel et préservé!

Le site de Moisson-Mousseaux est idéal pour s'évader et pratiquer des activités de plein air en toute tranquillité et en sécurité. 350 ha de paysages boisés et fleuris en bord de Seine, proposent des loisirs « grandeur nature » autour d'un lac de plus de 120 ha où les sports nautiques sont largement privilégiés, notamment des aires de baignade surveillées dès le mois de mai.

PARTICULARITÉ

Ce site exceptionnel, à l'infrastructure moderne et rénovée, s'adresse à tous : familles (mariage, anniversaire), scolaires (séjours de classes vertes, bivouacs), entreprises (séminaires, cohésion d'équipe).

LES PLUS DU SITE

- De nombreuses activités (gratuites ou payantes): balades à pied ou en vélo à la découverte de la faune et de la flore, promenades autour du lac et en sous-bois, apiculture, aires de jeux, aires multisports, nautisme (école de voile, catamarans, pédalo, canoë, planche à voile, paddle), pêche sportive, tennis, tir à l'arc, VTT, parcours d'orientation, rocher d'escalade...
- Golf de 18 trous et 6 trous, practice couvert et putting green
- 7 parcours accrobranche sécurisés pour enfants et adultes
- Hébergement en 3 formules (camping, chambres, studio/appartement)
- 3 restaurants

NOUVEAU : L'ACCROBRANCHE DES BOUCLES DE SEINE

Pour lâcher prise et s'amuser, quel meilleur moyen que d'être au plus proche de la nature depuis les 7 parcours, équipés de lignes de vie continues et entièrement sécurisées.





AccroCamp, l'accrobranche des Boucles de Seine, vous propose de partager en famille, entre amis ou entre collègues des moments pleins d'émotions avec tyroliennes géantes, sauts dans le vide, filets, ponts de singe. C'est le moment de prendre de la hauteur et de découvrir du haut des arbres la faune et la flore si riche de l'Ile de loisirs.

Les équipes d'AccroCamp vous attendent avec le sourire pour vous encadrer lors de cette séance d'environ 3h pour les plus grands aventuriers et ce dès 5 ans. Faites le plein d'activités à l'Ile de loisirs des Boucles de Seine! En route pour l'aventure!

Tarif entrée Base de loisirs : 3 € hors activités payantes (à partir de 4 ans)

Épône, ville solidaire

La Municipalité renforce sa politique des solidarités en développant des actions de sensibilisation, des dispositifs d'aide et d'insertion sociale pour rendre la ville accueillante et agréable à vivre pour tous.



Samedi 23 mars, M le Maire a inauguré la pose de panneaux handicap par le Lions Club de Maule Épône Vallée de la Mauldre. L'objectif est de sensibiliser le plus grand nombre à la cause du handicap, espérant ainsi susciter des comportements citoyens

Si tu prends ma place, tu prends aussi mon handicap! Il y a de la place pour tout le monde, alors respectonsnous dans une ville où il fait bon vivre.

En raison des fermetures estivales des œuvres humanitaires notamment en Juillet et Août, le Centre Communal d'Action Sociale (CCAS) lance un appel aux dons de

denrées alimentaires non périssables, produits d'hygiène, lait et couches pour nourrisson, afin d'aider en cette période les familles démunies.

► Agissez concrètement pour les publics fragiles ou en difficulté, au plus près de vous et aider le CCAS à soutenir cette opération.

CCAS

90, avenue du professeur Émile Sergent **8** 01 30 95 05 10 ccas@epone.fr

Localisation des emplacements de parking pour les personnes à mobilité réduite

- Parking du cimetière
- Parking des Frères Chabaud
- Parking de la mairie (x2)
- Parking mairie annexe
- Parking maison de la petite enfance
- Parking salle du Bout du Monde (x 3)
- Parking de l'Univers
- Place des Fêtes
- Place de la Libération
- Place du Marché
- Place Raoul Thiboust



Décrocher son permis de conduire constitue souvent un sésame pour la mobilité, les recherches d'emploi, la vie personnelle. Parce qu'il n'est pas facile pour tous de le financer, la Ville propose une bourse d'un montant maximum de 500 € par candidat en échange d'une contribution bénévole à la vie locale.

Qui peut demander la bourse?

- Les Épônois en recherche active d'un emploi
- · Les Épônois passant le permis de conduire pour la première fois
- Les Épônois inscrits dans une auto-école de la Ville
- · Le candidat doit se situer entre les tranches F et C du quotient familial de la ville

À NOTER

- · Les jeunes en conduite accompagnée sont exclus du dispositif
- · Cette aide n'est proposée qu'une seule fois mais peut être cumulée avec d'autres dispositifs existants (comme celui du CCAS ou du Département)

Quelle est la contrepartie?

Elle consiste en une contribution citoyenne de 70 heures à effectuer au sein d'un service de la ville, soit deux semaines

consécutives. Le règlement financier de la commune auprès de l'auto-école est effectué à l'issue de la mission.

Comment candidater?

Téléchargez le dossier de candidature sur le site de la Ville. Une fois rempli, remettez-le au Point Information Jeunesse (PIJ) de la mairie. Les dossiers sont étudiés par un jury composé du Maire, des Maires-adjoints aux Solidarités, et à l'Education Jeunesse. Il se réunit une fois par an.

6 candidatures seront retenues pour un soutien financier à hauteur de 500 € par candidat et une charte d'engagement sera à signer entre le bénéficiaire et la Ville.

Date limite de dépôt des candsidatures 30 mai 2019

renseignements

- Point Information Jeunesse Rue du Pavé, Épône
- 01 34 74 31 66
- pij@epone.fr

CHANTIER JEUNES, UNE EXPÉRIENCE POUR DÉCOUVRIR LE MONDE DU TRAVAIL



Dans le cadre de son offre d'activités pour la Jeunesse, la Ville d'Épône propose aux jeunes épônois de 11 à 17 ans de participer au dispositif « Chantier Jeunes » et acquérir une expérience citoyenne professionnelle dans des domaines variés au sein des services de la commune.

En quoi ça consiste?

Encadrés par les animateurs ou agents municipaux, les jeunes assurent une mission d'intérêt collectif et d'utilité sociale pour la collectivité à raison d'une semaine, soit 35 heures leur permettant une rémunération à hauteur du smic ou l'obtention d'une bourse de loisirs pour pratiquer des activités sportives et culturelles au sein de la structure Jeunesse.

Quelles sont les missions?

Les missions sont variées, elles sont définies en amont et travaillées avec les participants pour un meilleur apprentissage pédagogique leur permettant d'apprendre à travailler en équipe, à finaliser un travail, à acquérir des savoir-faire et à les accompagner dans leur projet professionnel.

LES RÉCENTES RÉALISATIONS

Embellissement et

rénovation des peintures intérieures de l'accueil périscolaire de l'école Pasteur ou encore opération de « street marketing » pour le salon du bien-être.

Comment participer?

Si vous êtes intéressé, contactez l'équipe du service Jeunesse qui sélectionne les candidats et proposera les différents Chantiers Jeunes programmés dans l'année.

renseignements

- 9 Service Jeunesse, rue du Pavé
- 06 70 61 97 20
- jeunesse@epone.fr



La Culture à portée de tous

De la musique en passant par la photo, l'illustration ou le poème, le centre culturel et la médiathèque proposent un éventail d'événements pour partager des émotions, une sensibilité et une part de rêve et d'imagination.



SAMEDI 18 MAI 2019, 20 H 30

Dans le cadre de l'année Debussy, pour enrichir l'approche et la compréhension du langage musical, il a été proposé aux musiciens de la classe de musique de chambre et ensemble instrumental Cycle 3, la création d'une « œuvre composite » autour des textes de Claude Debussy : Monsieur Croche.

Les ateliers d'arts plastiques participent à ce concert-expo autour des œuvres de Debussy, de ses amis musiciens, poètes et peintres pour raconter l'histoire à travers un

D'autres œuvres de Debussy et de ses amis musiciens seront également au programme. Un second concert aura lieu le 15 juin 2019 à 20h30 à l'Eglise de Fontenay-Mauvoisin.

Arrangements et Direction Musicale Magali Le Roy Œuvres picturales réalisées par les ateliers dirigés par Sara Viguié

Salle Jean Monnet. Tarif: 5 €. Tout Public

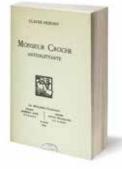


UN PEU D'EXPLICATION...

Monsieur Croche est un recueil qui rassemble l'ensemble des articles des critiques musicales écrit par Claude Debussy. Le talent, l'intelligence et la plume de Debussy y sont remarquables.

Quatre compositeurs ont écrit une courte pièce ayant pour support un extrait de ce recueil.

Au total 4 courtes pièces de 4 compositeurs différents sur des textes de M. Croche, formeront cette « œuvre composite ».



La flûte à travers les âges

SAMEDI 11 MAI 2019, APRÈS-MIDI

Le 11 mai, la classe de flûte dirigée par Magali Le Roy participe au grand projet du Conservatoire à Rayonnement Départemental (CRD). L'histoire de la flûte traversière de la Renaissance jusqu'à nos jours, que ce soit de la facture instrumentale ou les répertoires, sera illustrée par le concert des élèves des classes de flûtes du CRD et d'autres écoles du territoire autour de pièces originales et la projection de photos.

Des ateliers de montage/démontage de flûtes seront organisés de 13h à 18h avec le luthier rouennais Eric Gervais dans le hall du CRD de Mantes-la-Jolie et le collectionneur d'instruments Jacques Couvez de l'association « Vents d'avant » proposera au CRD des conférences autour des instruments anciens.

https://gpseo.fr/services-auquotidien/sortir-bouger/la-flutetoute-une-histoire-enm

Un œil sur la musique

DIMANCHE 26 MAI 2019 À 18H

Projet transversal harpe et photos : voir la musique et écouter la photo...

Ce projet pédagogique a pour but de mixer la harpe et l'art visuel. Il réunira les élèves des classes de Agnès Pommier (CAC Épône, Ecole associative de Chantelouples-Vignes, Ecole de musique et de danse d'Andrésy, ainsi que les élèves harpistes de la classe de l'ENM d'Anne Mispelter).

Salle du Bout du Monde (chemin de Meulan) Tarif: 2 €. Tout Public

L'histoire de Babar, le petit éléphant

SAMEDI 25 MAI 2019 À 18H

Le Centre culturel présente une action pluridisciplinaire réunissant autour d'un proiet commun toute génération. l'histoire de Babar, avec les ateliers Jeunesse, Théâtre et Musique du Centre culturel, avec la participation de Jean de Brunhoff.

Cette collaboration fait naître un concert théâtralisé pour raconter ce chef d'œuvre universel de la littérature pour la jeunesse: L'Histoire de Babar.

La musique de Poulenc, espiègle, légère, profonde est utilisée comme base de départ, pour écrire une musique originale adaptée aux ensembles instrumentaux (ensembles instrumentaux C1 et C2 du Centre culturel). Des illustrations seront créées par les ateliers arts plastiques ieunesse du Centre culturel et avec la participation de Caroline Stella, professeure de théâtre du Centre culturel.

Texte Jean de Brunhoff Musique Magali Le Roy d'après Francis

Poulenc Direction ateliers arts-plastiques Sara Viguié Comédienne Caroline Stella

Salle du Bout du Monde. Tarif: 5 €. Tout Public

Concert de la chorale du CAC

VENDREDI 24 MAI 2019 À 20H30

Concert annuel de la chorale du CAC, dirigée par Aline Béhar.

Pour l'occasion deux autres groupes vocaux sont conviés pour un concert unique : l'Ensemble vocal du Mantois et les voix de Rocheprise.

Au programme : musique ancienne, negro spiritual, chant traditionnel brésilien, et en deuxième partie les trois chorales interpréteront l'Ave Verum de W.A. Mozart. La chorale du Centre culturel accueille toutes les voix : soprano, alto, ténor et basse. Les répétitions ont lieu le jeudi de 20h15 à 21h45 au Centre Culturel (Salle Piazzolla), en dehors des vacances scolaires.

Église Saint-Béat. Tarif : 5 € | Gratuit pour les moins de 6 ans. Tout Public

Concours national de composition musicale d'Épône

La Ville organise un grand concours ouvert à tous les compositeurs majeurs!

Notre objectif est de créer un événement culturel ambitieux, soutenir et stimuler la création musicale du territoire et au-delà. Deux prix seront décernés :

Prix Dominique de Roux catégorie professionnels (pour les compositeurs, professeurs de musique, concertiste): édition de l'œuvre aux éditions Henry Lemoine, 500€ et création de l'œuvre lors d'un concert

Prix Dominique de Roux catégorie amateurs (pour les étudiants en musique ou autodidactes): 300 € et la création de l'œuvre lors d'un concert.

Une dizaine d'œuvre sera sélectionnée et sera créée lors du concert de Remise des Prix qui aura lieu le vendredi 31 janvier 2020 à 20h30, à la salle du Bout du Monde à Épône.

La remise des deux prix aura lieu à la fin du concert, en présence d'officiels et des membres du jury composé de professionnels.



Afin de valoriser et promouvoir notre Patrimoine historique, le circuit pédestre, consacré aux monuments historiques en centre-ville, est désormais proposé dans le guide de l'Office de Tourisme de Poissy.

Catherine Chauvelier est programmée le samedi 6 juillet sur inscription auprès de l'Office de Tourisme de Poissy, au prix de 8 euros par adulte et 4 € pour les moins de 12 ans.

inscriptions

LE PRINCIPE

DOMINIQUE Œuvre originale **DE ROUX** d'une durée entre 4 et 10 minutes respectant la forme d'un quatuor à cordes (2 violons, alto, violoncelle) ou quatuor à vent (flûte, hautbois, clarinette, basson).

Date limite d'inscription 15 septembre 2019

Date limite de réception du dossier avec l'œuvre 31 octobre 2019

01 30 95 60 29

centre.culturel@epone.fr

Résultats du concours de poésie

Le concours de poèmes a rencontré un vif succès, en effet 20 poèmes ont été envoyés à la médiathèque. Certains poèmes sont venus de très loin puisqu'un ami belge nous a fait partager sa prose. Le Jury a eu beaucoup de mal à départager les participants, tant la qualité était au rendez-vous. Les prix seront remis lors de la Fête du livre en septembre 2019.

lauréate catégorie enfant

Scolarisée à l'école erre Larousse à Buchelay



La beauté de mon cœur

Les fleurs de mon cœur Ne peuvent s'envoler Seul l'amour pourra les délivrer. L'amour est si fort que le bonheur Pourra à tout jamais briller.

Léocadie Szyp, 10 ans

lauréat catégorie adulte

A travers les mots et les sons

A travers les mots dits ou écrits De l'autre côté du miroir de leurs définis Associations d'idées Sont des sens à explorer Au-delà des phrases qu'ils construisent Ét par-delà archétypes qui symbolisent Associations de sons Qui expriment les tons

Chants de souffles Vents qui touchent Notes variations Sensibilités émotions À travers les mots et les sons Des sens se ressentent leçons Des liens se créaient Comme secrets Des pensées sécrètent Communications secrètes

Vivien Gicquel, Épône

Un budget 2019 responsable qui maintient le cap

Dans sa séance du 4 avril 2019, le Conseil municipal a adopté le budget primitif.

Avec des dépenses de fonctionnement toujours maîtrisées et des recettes conformes aux attentes, une fiscalité parmi les plus modérées du département et un niveau d'investissement élevé, le budget 2019 répond aux priorités fixées par la municipalité. Épône poursuit son objectif d'une ville dynamique et attractive, entre nature et modernité, une ville reconnue pour sa richesse culturelle et patrimoniale et ses équipements de qualité, une ville agréable pour sa qualité de vie.

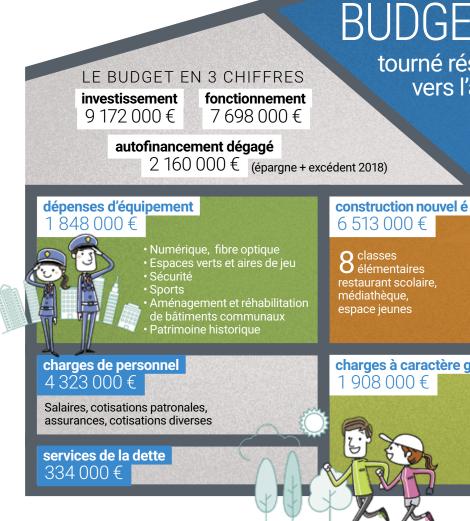
Ce budget se concentre sur quatre principes : préserver voire augmenter la qualité du service rendu, favoriser l'attractivité éducative, résidentielle et commerciale de la ville, privilégier la proximité, l'amélioration de la vie quotidienne et la mise en valeur du cadre de vie.



ISABELLE MARTIN Maire-adjoint aux Finances et aux Transports

Pour construire notre Ville de demain, chaque euro est investi utilement pour que les Epônoises et les Epônois bénéficient d'équipements et de services

Après la rénovation complète de l'ensemble de nos structures éducatives, la construction du nouvel équipement scolaire, culture et jeunesse, nos priorités se concentrent sur le déploiement de notre politique sportive, sur le réaménagement et la restructuration des bâtiments communaux, la préservation du patrimoine historique et la modernisation des services publics. Depuis 2014, nous avons entrepris une gestion rigoureuse en veillant à la bonne rentrée de nos recettes, toujours à la recherche attentive et constante de partenariats et de subventions pour soutenir nos projets ambitieux de Ville, tout en maintenant un bon niveau d'autofinancement, l'assurance de notre capacité à investir durablement.



Maîtriser les dépenses tout en maintenant une qualité exemplaire du service public

NOS ENGAGEMENTS POUR 2019

Le budget 2019, bien que toujours marqué par les baisses des dotations de l'Etat (pertes cumulées depuis 2013 : 2 485 000 €), dégage un autofinancement de plus de 2 millions d'euros.

Les dépenses réelles de fonctionnement, stables par rapport à 2018, apporteront plus de services et d'animations à la population.

2 Des équipements neufs pour la rentrée de septembre 2019 Au sein d'un complexe fonctionnel, moderne et « durable », 8 classes élémentaires seront ouvertes associées à un restaurant scolaire avec l'implantation de la nouvelle médiathèque. spacieuse et lumineuse, qui présentera une programmation enrichie vers tous les publics.

3 Des équipements rénovés et écoresponsables

Après la rénovation et la modernisation de l'ensemble de nos structures éducatives, les investissements seront concentrés sur nos équipements sportifs. Après la réalisation des club house du rugby et de la pétanque, après l'aménagement du boulodrome, les vestiaires du stade des Aulnes seront réhabilités ainsi que les courts de tennis. Nos 19 chaudières feront également l'objet d'un plan d'entretien sur 3 ans et de changement, si besoin. La fin du

Synthèse du Budget Primitif 2019

Les investissements, poumon du bien vivre ensemble, marquent les engagements forts de la municipalité :

- → Faire de l'éducation et de la jeunesse une priorité
- → Favoriser l'accès à la culture pour tous
- → S'engager pour le sport et être aux côtés de la vie associative
- → Agir pour la solidarité et l'accès au logement
- → Mettre le développement durable au centre de toutes les actions.

T 2019

solument avenir

UNE FISCALITÉ **INCHANGÉE DEPUIS 2017**

parmi les plus basses du département

taxe d'habitation 10.90 %

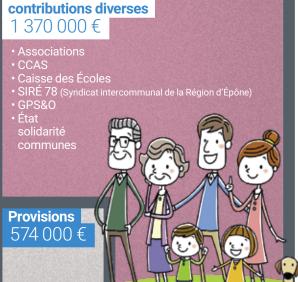
taxe foncier bâti 17,50 %

taxe foncier non bâti 65.04%

quipement

énéral

- Centre culturel,
 médiathèque
 Services techniques
 Sécurité, salubrité
 publique



déploiement de la fibre optique est un atout non négligeable pour nos entreprises locales et les particuliers.

Valoriser le patrimoine 4 historique et communal

Épône dispose d'un patrimoine historique et naturel, riche que nous devons entretenir pour le transmettre en bon état aux générations futures : restauration du Temple de David, réflexion sur le devenir de la Bergerie,

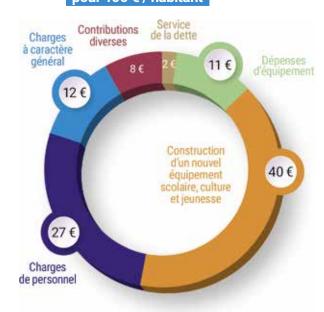
aménagements et entretien des espaces verts (19,5 ha) des lieux historiques et de promenade.

Faire de l'écologie, ce n'est pas uniquement préserver la biodiversitéque, c'est aussi la recherche permanente d'un juste équilibre pour conjuguer sur le long terme la protection de l'environnement, le progrès économique et la cohésion sociale. Ceci justifie un budget à la hauteur de notre engagement.

L'avenir de notre Ville se dessine dans le sillon que nous creusons pas à pas, patiemment. De la décision à la réalisation, il existe une ambition: développer les services, rénover les infrastructures, construire de nouveaux équipements, préserver et développer harmonieusement notre cadre de vie.

10 103 550 €	10 680 000 €	10 103 550 €	10 680 000 €
Recettes réelles de fonctionnement	Recettes réelles d'investissement	Dépenses réelles de fonctionnement	Dépenses réelles d'investissement
8 469 514 €	8 275 068 €	7 698 618 €	9 171 714€
Résultat reporté & amortissement	Autofinancement et amortissement	Autofinancement et amortissement	Solde reporté & amortissement
1 634 036 €	2 404 932 €	2 404 932 €	1 508 286 €

Répartition des dépenses en fonctionnement et en investissement pour 100 € / habitant



Recherche permanente de subventions

Ce niveau élevé d'investissement ne serait pas possible sans l'aide et les subventions de nos partenaires publics, institutionnels et privés. C'est grâce à leur intervention significative que nous apportons une réponse cohérente aux projets de notre Ville durable, vivante et en perpétuelle évolution, tout en respectant la maîtrise des coûts.

SUBVE	NTIONS	
Nouvel équipement scolaire et culturel		3 299 000 €
Extension Accueil de loisirs Rénovation du Temple de David		292 000 €
		154 000 €
Sanitai école F	res Perce-neige	57 000 €
		3 802 000 €
		·

Subventions de fonctionnement distribuées

Les subventions de fonctionnement versées par la Ville aux acteurs éducatifs, sociaux et associatifs marquent tout l'intérêt que nous portons au bien vivre ensemble et à la « ville pour tous » que nous défendons.

SUBVENTIONS VERSÉES	
Caisse des Écoles	130 000 €
CCAS	329 000 €
Associations	157 000 €
Sire	330 000 €

Travaux et projets de Ville

La Municipalité poursuit sa politique de rénovation et d'investissement des équipements publics pour offrir aux épônois un cadre de vie agréable, un patrimoine préservé et un aménagement urbain attractif tout en conservant l'identité de la Ville entre nature et modernité. Tour d'horizon...





Les travaux ont consisté à :

- · La démolition du mur existant qui menaçait d'effondrement
- · La reconstruction du mur en prenant soin de réaliser les drainages adaptés de manière à supprimer les poussées d'eau derrière le mur. Habillage du mur avec les pierres du mur existant
- · La démolition de l'escalier inutilisé et très abîmé le long de la bergerie et reprise des enduits

COÛT **85 000 €**

Durée des travaux 3 mois



Nouvel équipement Scolaire, Culture et Jeunesse

La superstructure de l'ensemble du bâtiment et les planchers ont été réalisés. La pose des huisseries est en cours. Le bâtiment sera hors d'eau et hors d'air dans les prochains mois : une étape clé et indispensable dans un projet de construction sérieux pour une étanchéité à l'air et une imperméabilité à l'eau.

Salle Jean Monnet

- · Remplacement de la chaudière installée en 1988
- · Chaudière gaz à condensation permettant ainsi de réduire la consommation
- · Système inchangé, air chaud soufflé pour la salle, radiateurs pour les vestiaires et sanitaires, cependant une modification du circuit permet dorénavant de réguler la température de la salle indépendamment des autres pièces

COÛT **75 000 €**

Salle du Bout du Monde

· Installation éclairage, sonorisation, vidéoprojection et écrans adaptés à la

Aménagement des salles communales

La Ville d'Épône renouvelle et améliore ses systèmes de chauffage au sein des équipements municipaux sur un programme de 5 ans, où le confort, l'économie et la simplicité d'exploitation sont les priorités : Ecole Pasteur en 2017, l'Hôtel de Ville en 2018, salle Jean Monnet en 2019.

À venir sont concernés l'Accueil de Loisirs, le vestiaire du Foot, Madeleine Vernet, gymnase et Église.

COÛT 35 À 45 000 €

Selon l'équipement par an





Stade des Aulnes

Projet à l'étude de rénovation complète des vestiaires et de la visonnerie afin de créer des espaces de vie, des terrains d'entraînement supplémentaires, des gradins et de nouveaux vestiaires. Une consultation pour un architecte est en cours.

COÛT GLOBAL APPROXIMATIF **550 000 €** Durée des travaux estimée 5 à 6 mois



- Maison médicale avec médecins pluridisciplinaires d'environ 270 m² en rez-de-chaussée + 20 logements à l'étage, rue Saint-Martin
- Pharmacie de 150 m² + 20 logements, rue Porte de la Ville
- Stationnement souterrain avec accès PMR

Partenaire Département Promoteur Entreprise Nouvelle Pirès, candidat retenu par la commission d'appel d'offres en mars 2019



Nous vous annoncions dans le précédent Épône Mag n°11 un second rendez-vous sur la fibre optique. Le Forum Opérateurs se déroulera le mercredi 15 mai de 16h00 à 20h00, salle Jean Monnet.

Nous avons rencontré Robert Valière, Directeur Général de Yvelines Fibre, qui répond à quelques questions pratiques.

Comment savoir si mon logement est éligible? Un outil d'éligibilité est mis à disposition sur notre site internet www.yvelinesfibre.fr Il est également possible de tester son éligibilité directement sur les sites internet des opérateurs présents sur notre réseau.

Les personnes habitants en immeuble ou dans un collectif de plus de 4 logements, doivent s'assurer qu'une convention a bien été signée avec Yvelines Fibre pour équiper les parties communes.

Comment se déroule le raccordement dans mon logement?

La fibre optique emprunte le même chemin que le câble téléphonique existant qui est Projet Mairie annexe Quartier Elisabethville

Ce projet a été confié au promoteur Nouvelle Entreprise Pirès permettant ainsi de garder une architecture cohérente des nouveaux bâtiments tout en respectant les règles du plan local d'urbanisme et des constructions environnantes. Le rez-de-chaussée sera composé d'une salle communale, de logements à l'étage, et de places de stationnement en souterrain.

Dépot de permis de construire fin 2019 Début des travaux courant 2020

la propriété de l'opérateur historique. Si vous habitez un appartement, la fibre est tirée depuis le palier jusqu'à votre logement.

Si vous habitez un pavillon, la fibre est tirée de la rue, depuis un poteau (en aérien) ou des gaines techniques existantes (en souterrain).

Qui doit-on contacter pour être raccordé? Une fois que vous aurez choisi et souscrit votre offre auprès d'un Fournisseur d'Accès à Internet (FAI), vous pourrez convenir d'un rendez-vous pour qu'un technicien intervienne à votre domicile, en général dans les 2 à 3 semaines.

En fonction de la politique du FAI que vous aurez choisi. le raccordement est réalisé par les équipes Yvelines Fibre ou par le FAI lui-même. Dans tous les cas, la fibre optique reste la propriété de Yvelines Fibre.

Yvelines Fibre est une filiale du groupe TDF, acteur historique de l'aménagement numérique du territoire. Yvelines Fibre s'est engagée en 2017 auprès du Département des Yvelines et du Syndicat Mixte Yvelines Numériques à réseau est ouvert à l'ensemble des opérateurs de services et fournisseurs d'accès internet (FAI), de manière transparente et sans discrimination, conformément à la réglementation en vigueur.

La Municipalité développe une politique enfance et jeunesse riche, dynamique et pleine de projets avec une équipe étoffée et motivée pour favoriser l'épanouissement des tout-petits, des enfants, des jeunes et des adolescents.



Lieu d'accueil et d'échange parents-enfants

NOUVEAU!

Lieux d'échange, de rencontre, de partage, les lieux d'accueil enfants-parents s'organisent lors des accueils périscolaires tous les vendredis soir avant chaque vacance scolaire et sont encadrés par les animateurs de la Ville.

Cette nouvelle action permet:

- Aux parents de s'occuper de leur enfant, d'échanger avec les animateurs et les autres parents, de proposer des animations communes. Le climat convivial et bienveillant leur offre un espace propice pour dédramatiser les problèmes du quotidien ou tout simplement passer un moment agréable avec leur enfant;
- Aux enfants de jouer et de rencontrer d'autres enfants, en présence de leurs parents. Informations auprès des équipes d'animation

Obtenez le BAFA avec Épône

Vous avez entre 17 et 25 ans ? Vous souhaitez vous former aux métiers de l'animation?

Le service Jeunesse propose un tarif préférentiel de 260 € et accompagne les jeunes désireux de devenir animateurs dans toutes les démarches d'inscription, de formation, de stage et de perfectionnement pour l'obtention du BAFA.

Le Brevet d'Aptitude à la Fonction d'Animateur (BAFA) permet d'ouvrir aux métiers de l'animation pour un premier emploi saisonnier et pouvant déboucher ensuite vers une carrière professionnelle. Le BAFA est la première formation brevetante pour encadrer des enfants, et c'est aussi la première formation incontournable pour travailler dans l'animation.

CONDITIONS D'INSCRIPTION

Vous devez impérativement avoir 17 ans révolus au premier jour de la première session de formation (formation générale), mais l'inscription administrative sur le site internet du BAFA/BAFD est autorisée 3 mois avant cette date.

Date du samedi 20 au samedi 27 avril 2019 de 9h00 à 18h00 Nombre de jeunes 12 à 20 Centre de formation IFAC Prix 260 euros Renseignements auprès du PIJ pij@epone.fr | 01 34 74 31 66



Rénovation d'aires de jeux

La Ville d'Épône poursuit ses travaux d'entretien et de rénovation des écoles pour offrir un cadre de travail et de loisir agréable. Après la rénovation récente en septembre 2018 des salles périscolaires des écoles Pasteur et Perce-neige, ce fut le tour des peintures de jeux extérieurs dans la cour de récréation de l'école élémentaire Louis Pasteur.

Les anciennes peintures devenues vieillissantes ont été recouvertes pour redonner vie aux jeux de marelle déjà existants et de nouveaux jeux ont été peints (morpion géant, damier, cible géante) pour le plus grand plaisir de nos jeunes bambins.

La Municipalité se donne les moyens pour réhabiliter, rénover, entretenir les écoles pour bien grandir à Épône.

Le CME en action!

Les actions et projets

LES COMMISSIONS ET PROJETS

Lors des deux dernières réunions, les enfants élus ont rédigé leurs idées de projet et les ont présentées au groupe, afin d'en débattre et de voter pour les projets qu'ils préfèrent. Après débats et votes, trois commissions ont été créées :

- · Une commission Aménagement du territoire avec pour projet de mettre en place des buts de foot au parc du château.
- · Une commission Evènement/Prévention avec pour projets l'organisation d'un bal de la rentrée et d'une action « Permis vélo ».
- · Une commission Culture et sport avec pour projets l'organisation d'une journée de sensibilisation autour des animaux et l'organisation d'un tournoi sportif inter-école.

AUTRES IDÉES DE PROJET

D'autres idées viendront compléter les actions phare du mandat de nos jeunes

- · créer une chaîne Youtube pour les CME d'Épône
- créer un logo
- · mettre en place des boîtes à idées
- · créer un point ressource/documentation (autour du thème de la citoyenneté)

LE PARTENARIAT

Fort de la première année de partenariat avec deux rencontres effectuées aux Mureaux, l'expérience fut enrichissante et est donc renouvelée avec de nouveaux

moments conviviaux et citoyens entre enfants élus de différentes villes (Les Mureaux et Poissy). Cette année, les enfants élus de ces deux villes seront accueillis par nos élus épônois. Deux dates à retenir :

- Le 15 mai 2019, date à laquelle nous irons à Poissy où sera organisé un jeu de piste.
- Le 19 juin 2019, date à laquelle les enfants élus des villes des Mureaux et de Poissy viendront à Épône pour un rallye photo.

Les élus du Conseil Municipal Enfants

MANDAT 2017-2019











Laurel Meyer Khalil Agoumad Madeleine Vernet Liscoet-Person Madeleine Vernet Madeleine Vernet







Ivie Crichton Louis Pasteur

MANDAT 2018-2020











Mehdi Jade Louis Beaujard Luane E Sa Madeleine Vernet Madeleine Vernet Madeleine Vernet Madeleine Vernet Madeleine Vernet







Arthur Dagoneau



Isaïa Ahraham Louis Pasteur



Aïssa Fl Asri Louis Pasteur

Programmes des vacances de Printemps

À L'ACCUEIL DE LOISIRS

Les animateurs poursuivent le programme autour des différentes formes d'art et feront découvrir l'univers de la radio. d'internet, de l'informatique et des jeux vidéo au travers d'activités variées et adaptées aux âges et une sortie commune au jardin d'acclimatation.

Pour les élémentaires : création d'une fresque sur le jeu vidéo, tournoi Mario Kart ou Just Dance avec la Wii, montage et création d'une vidéo, sans oublier activités sportives et culinaires.

Temps fort : ce sont les ateliers avec la station LFM Radio (95.5 FM). Pendant ces stages en matinée, les apprentisjournalistes participeront à la réalisation, l'enregistrement et diffusion d'une émission de radio.

Pour les maternelles : création d'un ordinateur géant, de son tapis, sa souris et son clavier, quizz sur internet, création de décors, tournage d'une publicité, blind test sur les musiques de bandes dessinées, sans oublier le parcours de motricité, la chasse au trésor....

Temps fort : le spectacle Les 3 frères musiciens. Ils partent sur la route pour apprendre un métier. Le premier apprend la flûte, le second le chant et le troisième le violon ou la trompette. Chaque fois, leur maître est si content d'eux qu'il leur offre un instrument magique. Mais sur la route, ils rencontrent un aubergiste voleur...



À L'ESPACE JEUNES

L'équipe propose deux semaines de vacances dynamiques et studieuses en vue de la préparation du Brevet des collèges. Fil conducteur l'écriture, écriture slam, mais aussi du sport (tennis, piscine, basket, futsal), des activités manuelles, de loisir (bowling, loto/bingo, tournoi FIFA et Just Dance), jeux de société,...

Temps fort : bivouac de 3 jours à Arromanches dans le Calvados du 23 au 25 avril, priorité aux élèves de 3e dans le cadre des révisions du Brevet des collèges.

Accueil de loisirs

1 01 30 91 08 70

Jeunesse

6 06 70 61 97 20

jeunesse@epone.fr



Bienvenue à Kelly Chemese, fleuriste

Le stand « Une Jolie Fleur » a éclos mardi 2 avril à l'entrée du magasin le Panier Frais et embaumera dorénavant Épône de ses parfums.

Diplômée d'un CAP de l'école d'horticulture de Roville-aux-Chênes, c'est avec quinze années de métier que la fleuriste Kelly Chemese se lance maintenant à son compte. Son stand vous propose des compositions florales qui s'accordent à toutes les circonstances: mariage, anniversaire, obsèques, pots et jardinières d'extérieurs. Des créations sur mesure peuvent être commandées afin d'épouser vos envies. Pour cela elle reste joignable au 06 15 90 70 87 ou par e-mail à kellychemese@qmail.com



Horaires

Mardi 9h-12h30 / 15h-19h Mercredi 9h / 12h30 Jeudi 9h-12h30 / 15h-19h Vendredi - Samedi 9h / 19h Dimanche 9h / 12h30

renseignements

Zone Artisanale des Beurrons, Épône

6 06 15 90 70 87

kellychemese@gmail.com

www.unejoliefleur.fr

f Une Jolie Fleur





La Ville d'Épône soutient activement le dynamisme associatif

La Municipalité marque son attachement et son soutien aux associations, qui font la richesse de nos activités, en allouant un budget stable de 157 000 euros.

De janvier à mars 2019, 44 associations ont été rencontrées par lvica Jovic, maire-adjoint aux associations et Claudine Métayer, conseillère déléguée aux associations et à l'animation afin que chaque association puisse présenter son bilan et son projet de Ville qui s'inscrit

en cohérence et en complémentarité des actions conduites par la commune. Ce travail de collaboration structuré mis en place depuis 2014 a pour objectif de développer des relations de confiance, de garantir un traitement équitable dans les soutiens financiers, matériels et humains apportés selon les projets de chaque association et faire émerger une vision partagée du territoire pour fédérer les énergies autour de projets communs.

Club Temps de Vivre

20 ans d'existence!



Charles Huber (1er Président du Club) est aujourd'hui décédé. · de Guy Muller, Maire d'Épône, Ivica Jovic, 1er Adjoint et Adjoint aux Associations, Jacques Fasquel, Adjoint aux Travaux, Claudine Métayer, Déléguée aux Associations.

Le repas très apprécié s'est terminé avec un gâteau d'anniversaire et du champagne, pour la plus grande joie de toute la salle.

La journée a été animée

par le Groupe Nevada avec le thème de « la chanson française », puis après le spectacle les adhérents ont emprunté la piste de danse jusqu'en fin de journée.

Hélène Berthelot a vivement remercié tous les amis adhérents du Club Temps de Vivre présents comme non présents à cette journée, et aussi tous ceux qui depuis 20 ans ont contribué à faire du Club ce qu'il est aujourd'hui.

Le Club a été créé en Septembre 1999, et depuis une foule d'événements l'ont animé : des sorties, des voyages, des spectacles, des animations et tant de réalisations.

Beaucoup de beaux souvenirs, beaucoup de beaux et bons moments partagés, des amitiés révélées et qui durent encore aujourd'hui. L'ambiance est bien là....





Bon anniversaire au Club Temps de Vivre, et.... rendez-vous dans 10 ans.

Vous pouvez nous rejoindre, nous vous accueillerons avec plaisir et vous renseignerons sur les activités de notre association.

contacts

88, avenue du Professeur Sergent, Épône Hélène Berthelot, Présidente 06 78 07 71 83

Claude Brillault, Vice-président 06 80 43 47 93 Simone Berthelot, Trésorière 06 19 92 50 94

Un repas concocté pour les 120 adhérents de cette belle assemblée, en présence : • de Jean Rialland (2ème Président du Club de 2003 à 2006) des membres du bureau, d'Hélène Berthelot (4ème Présidente du Club depuis 2017).

Le Club Temps de Vivre a cette année 20

ans d'existence C'est chouette n'est-ce

pas? Et comme on n'a pas tous les jours

20 ans, les adhérents du Club Temps de

Vivre, ont été conviés à un déjeuner surprise

le Jeudi 4 avril 2019 à la Salle du Bout du

Monde, pour prendre un bain de jouvence

à l'occasion de cet anniversaire, et passer

une journée agréable avec une ambiance

festive, chaleureuse et très conviviale.

M. Jacques Bergamini fut le 3ème Président du Club de 2006 à 2017.



Familles d'ici et d'ailleurs

Tous les samedis après-midi, l'association Familles d'ici et d'ailleurs organise un atelier intergénérationnel. De nombreuses activités manuelles sont réalisées Mosaïques / poteries / peinture sur textile, porcelaine etc... Le but de cet atelier est de partager un moment convivial, et de partage, l'atelier se termine par un goûter. L'association continue toujours les ateliers créatifs adultes les mardis et jeudis de 14h à 17h à la conciergerie.

Pour plus d'informations, contactez Marie-Claude au 06 60 82 39 62

Épône Rugby Club Non, le rugby n'est pas synonyme de danger



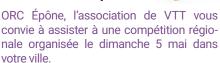
Maintenant que la saison a bien avancé, il nous semble important d'évoquer le sujet de la sécurité dans notre sport. Non, la pratique du rugby ce n'est pas s'exposer de façon inconsciente à un danger. Si notre sport fait peur, le traitement des médias dessus ne va pas dans le sens de rassurer l'opinion générale. La sécurité de chaque joueur est une préoccupation essentielle. Dans les Ecoles de rugby, le programme de prévention « #Bien joué » a été mis en place, il vise à promouvoir un rugby de mouvement. Et pour le contact, inévitable dans notre sport, les joueurs sont formés progressivement. L'ancien Institut de Veille Sanitaire avait mené une étude en 2010 et les résultats étaient les suivants : Sur 246 morts par an liés à une activité sportive, sans compter cyclistes décédés sur les routes et les noyades, le rugby se situait dans la catégorie « autres sports ». Le risque zéro n'existe pas, cependant il faut faire confiance aux encadrants qui sont présents et formés pour accompagner leurs joueurs dans la pratique d'un rugby en sécurité, de façon évolutive et la préservation de la sérénité des parents.

Nos services civiques ont mis en place une cagnotte en ligne afin de récupérer les fonds nécessaires à l'organisation de la sortie de fin d'année. Si jamais vous avez l'envie de nous aider à réaliser ce projet, allez sur le site leetchi.com et recherchez la cagnotte « rugby epone ». Nous remercions nos sponsors qui sont toujours partager nos valeurs : le Petit Olivier, Class'car, le Super U de Juzier, Guy Hoquet et CST- Agencements.

La saison n'est pas encore terminée, donc n'hésitez pas à nous suivre sur notre page facebook: Épône Rugby Club.

Off Road Cycliste d'Épône

Compétition de VTT à Épône



Cette compétition est un TRJV (Trophée Régional des Jeunes Vététistes) qualificative pour l'épreuve Nationale. Elle est composée de deux épreuves : une épreuve de Trial le matin demandant de l'adresse et qui peut s'avérer acrobatique, suivie d'une épreuve de XCO (Cross-Country), sous forme d'une course jalonnée de difficultés techniques.

Pour assister aux épreuves :

- RDV à 9h au terrain de Trial situé Boulevard d'Elisabethville (Chemin des Graviers, face au Centre Canin).
- RDV à 14h au Parc du Château pour le départ de la course Cross Country Buvette et Restauration sur place, entrée libre, parking gratuit

Venez également découvrir les vélos sur le stand de notre partenaire Bike & Test. Les bénévoles d'ORC Épône vous attendent nombreux pour encourager les pilotes.

Club des Partenaires Épônois

Direction Afrique du Sud



Ils étaient plus de 40 à m'avoir fait confiance pour participer au Voyage Surprise organisé par le Club des Partenaires Epônois.

Le 21 mars, le groupe est parti à l'aventure direction Roissy. Bon nombre des participants pensaient que la destination était le Costa Rica!

Certains disent : « De toute façon, on est prêt à te suivre au bout du monde! » Ils ne pensaient pas si bien dire, puisque la destination se situait au bout d'un continent : l'Afrique du Sud, direction Johannesburg sur les traces d'un grand homme qui a marqué l'Histoire: Nelson Mandela.

Notre voyage nous a conduits au musée de l'apartheid, très impressionnant, puis à Soweto. Direction les parcs avec deux safaris photos en 4x4 à la recherche des Big Five (lions, buffles, léopards, éléphants, rhinocéros). Ensuite direction le Swaziland. Les chants et danses traditionnels de ces tribus nous ont enchantés. Puis, le Cap avec ce qui fût un grand moment d'émotion, la visite de la prison de Mandela où il y séjournera 17 ans. Enfin, nous n'oublierons pas les paysages époustouflants de la pointe du Cap, où se rejoignent l'océan atlantique et l'océan indien, nos dégustations des fameux vins d'Afrique du Sud, et la visite de la ferme d'Autruche.

Tous reviennent avec plein de belles images en tête et sont prêts à repartir pour un nouveau voyage surprise et de nouvelles aventures, pourquoi pas en 2022?

Le Président du Club, Philippe Lefèvre

Stage Qi Gong, Méditation Marche Xi Xi Hu

La section Qi Gong du Club des Partenaires Epônois organise son 1er stage animé par Sophie Ikonomou, diplômée de la Fédération arts énergétiques et martiaux

À midi, nous partagerons un repas convivial qui sera suivi d'une séance de relaxation. Prévoir un tapis de sol, une couverture et un coussin pour la méditation. Apporter un plat sucré ou salé à partager.

0ù: 1 rue du canal, Élisabethville TARIF: 40 €

PLUS D'INFOS: http://sophieikonomou. wix.com/qigongcinqelements

Ouverture des inscriptions et accueil autour d'un thé/café à 9 h 30 Pré-inscription nécessaire auprès de Sophie (06 21 41 20 51) ou Nelly à la boutique éphémère du CDPE

6 heures de marche nordique

Le Club des Partenaires Epônois organise une marche de 6 heures en relais par éguipe : une boucle de 5 km à réaliser le plus de fois en équipe (de 1 à 4 marcheurs) le samedi 18 mai de 14h à 20h. Départ : préau Saint-Martin à Épône

Inscriptions et informations www.cdsmr78.fr | club-epone.fr Ouvert à tous et bâton obligatoire.

USBS

Une fin de saison sportive pleine de promesses

Notre équipe séniors A, après un remarquable parcours en coupe de France qui l'a amenée au 6ème tour, a connu un début de championnat difficile. La trêve a fait du bien et elle est invaincue depuis 8 matchs. Encore 4 rencontres à remporter pour pouvoir encore espérer une remontée en division une.

L'équipe sénior B est solidement accrochée à la seconde place de son groupe et a son destin en main pour monter dans la division supérieure.

Nos équipes de jeunes font plaisir à voir et se sentent pousser des ailes.

La catégorie U15 en tête de son championnat depuis la 1ère journée, est toujours invaincue avec 12 victoires et un match nul, distançant le Paris Saint Germain de 4 points. Encore deux victoires et l'accession à la division supérieure sera mathématiquement assurée.

La catégorie U17, connaît des hauts et des bas, liés à l'investissement et la présence régulière de nos jeunes joueurs. Ils sont malgré tout second de leur groupe et il est toujours possible de croire en ses chances d'accession si un sans-faute est réalisé sur les derniers matchs.

Nos touts petits se portent bien.

Les catégories U11 et U13 enchaînent les succès. Ils mettent en application les directives de leurs éducateurs et proposent un jeu séduisant et agréable. Voilà de belles promesses pour les années à venir s'ils continuent à être aussi attentifs, aussi impliqués et aussi respectueux des conseils et des consignes fournies par leurs éducateurs.

Les catégories U7 et U9 présentent des moments de récréation agréables mais parfois bruyantes. L'attention n'est pas toujours au niveau souhaitée, mais les progrès réalisés par l'ensemble de l'effectif est visible et réconfortant.

De nombreuses festivités sont en préparation et nous aurons alors le plaisir de vous croiser sur un terrain de jeu différent mais toujours avec bonne humeur et convivialité. Le 11 mai, à partir de 18H, venez nombreux tenter votre chance à notre loto. Vous y trouverez 19 lots de qualité à gagner. Nous

espérons qu'il rencontrera le même succès que les précédents. Pour réservez vos places appelez nous au 06 68 10 13 54.

Le 9 juin, notre brocante annuelle aura lieu au parc du château d'Épône. Réservez vite votre emplacement au 06 68 10 13 54 ou retournez le bulletin d'inscription joint.

Cette année notre association aura le plaisir d'assurer la restauration pour la fête de la Saint-Jean le samedi 22 et le dimanche 23 juin. Nous espérons que nos menus sauront aiguiser et satisfaire vos papilles.

Le 8 mai et le 1er juin, notre club organise des tournois de jeunes pour récompenser leur bon comportement tout au long de cette saison. Venez nombreux les encourager.

Nous sommes toujours à la recherche de nouveaux partenaires pour remplir nos espaces publicitaires et participer à notre développement.

Vous êtes toujours les bienvenus autour de nos terrains pour venir supporter nos couleurs et encourager nos équipes

Vive le sport à Épône

Bulletin d'inscription à la brocante

Informations pratiques

- Emplacement à partir de 4 mètres linéaires
- Emplacement avec véhicule :
- 6 mètres linéaires (minimum)

 6 € le mètre linéaire
- 6 € le mètre linéaire uniquement sur réservation
- Ouverture exposants à 6 h00
 Visiteurs à partir de 8 heures
- Les exposants devront être installés pour 8 heures dernier délai.
- Les exposants s'engagent à respecter la réglementation en vigueur, l'arrêté municipal et le règlement de la

dimanche 9 juin, parc du Château

manifestation consultable sur le site : www.epone.fr

- La position des emplacements sera transmise aux exposants 8 jours avant la manifestation.
- La clôture des inscriptions se fait sans préavis.

\sim

BULLETIN DE RESERVATION

□ Nom ou □ Raison sociale :		Prénom :		
Adresse:				
Code postal :		Ville:	Téléphone :	
□ N°de pièce d'identité :		ou □ N°R.C*/R.M:	ou□N°R.C*/R.M:	
Délivrée par :		Date:	Date:	
Obligatoire : joindre photocopie d'une pièc	ce d'identité ou R.C. / R.M.			
	connaissance de l'arrêté municipal et cor	nnaître la réglementation concernant les broc	2018 et d'utiliser pour cette journée le périmètre de l'emplacement qui me antes, déchargeant ainsi l'organisateur de toutes responsabilités pénale,	
Liste des objets à vendre :				
Je souhaite un emplacement de : □4□6	5 □ 8 □ 10 □ 12 mètres linéaires à	6 euros/ml, soit un montant de	euros, chèque à l'ordre de U.S.B.EPÔNE	
Véhicule □ OUI □ NON				
Fait à	le	Signature		

Envoyer votre bulletin de réservation et chèque (ordre de l'U.S.B.S EPÔNE) à U.S.B.S Épône chez M. Jacques Epaillard, 1 rue Aristide Bellanger, 78680 Épône (06 68 10 13 54). Toute réservation non accompagnée du règlement, d'une enveloppe timbrée libellée aux nom & adresse et d'une photocopie de pièce d'identité (recto/verso) ou R.C./R.M. sera nulle.

Réservé à l'organisation

ABCDEFGHIJKLMNOP

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52 53 54 55 56 57 58 59 60 61 62 63 64 65 66 67 68 69 70 71 72 73 74 75 76 77 78 79

HOMMAGE AUX DEPORTÉS

dimanche 28 avril à 11h00 Mézières-sur-Seine Monument aux morts

TROPHÉE RÉGIONAL DES JEUNES VTT

par l'association ORC Épône dimanche 5 mai 2019 Informations: http://orc-epone. pagesperso-orange.fr/

LOTO D'OLIVIER DES SAPEURS-POMPIERS DES MUREAUX

samedi 4 mai

Salle du Bout du Monde

Les bénéfices seront reversés à Olivier, sapeur-pompier volontaire victime de complications post-opératoires

COMMÉMORATION DU 8 MAI 45

mercredi 8 mai à 10h00 Monument aux morts

RDV à 9h45 devant l'Hôtel de Ville

LOTO USBS

samedi 11 mai à 18h00 Salle du Bout du Monde

1 carton 4€, 3 cartons 11€, 5 cartons 17€, 8 cartons 25€. Nombreux lots! Réservation: 06 68 10 13 54

LA FLÛTE À TRAVERS LES ÂGES

samedi 11 mai après-midi Informations: www.epone.fr

MARCHE NORDIQUE DE 6 HEURES

Club des Partenaires Epônois samedi 18 mai de 14h00 à 20h00

Départ Préau Saint-Martin Réservations <u>www.cdsmr78.fr</u>

INAUGURATION PLAQUE DE RUE PIERRE AMOUROUX

samedi 18 mai à 11h00 Rue Christine - Aubergenville

CONCERT EXPO DEBUSSY

samedi 18 mai à 20h30 Salle Jean Monnet

Réservation: centre.culturel@epone.fr 01 30 95 60 29

BANQUET DES AÎNÉS

samedi 18 mai à 12h30 Salle du Bout du Monde

sur invitation envoyée par le CCAS aux seniors épônois

LA LA L'AIR: AUDITION DE LA CLASSE DE CHANT

Dimanche 19 mai à 17h 00 Salle Jean Monnet

Entrée libre

Informations: centre.culturel@epone.fr 01 30 95 60 29

CONCERT DE LA CHORALE

vendredi 24 mai à 20h30 Église Saint-Béat

Informations: centre.culturel@epone.fr 01 30 95 60 29

L'HISTOIRE DE BABAR

samedi 25 mai à 18h00 Salle du Bout du Monde

Réservation : centre.culturel@epone.fr

01 30 95 60 29

ÉLECTIONS EUROPÉENNES

dimanche 26 mai

Bureaux de vote et horaires www.epone.fr

INSCRIPTIONS AUX VACANCES D'ÉTÉ

Inscriptions à l'Accueil de loisirs à partir du lundi 27 ma Inscriptions aux activités et mini-séjours de l'Espaces Jeunes à partir du samedi 22 juin

État civil

NAISSANCES

13 novembre 2018 Baptiste Deledica 10 décembre 2018 Sélène Tison 14 décembre 2018 Lorys De Luca 30 décembre 2018 Eliott Couvet

MARIAGES

Samedi 12 janvier 2019 Alan Yann Arnaud Roch

Marine Françoise Hélène Triboulet

Samedi 2 février 2019 Mathieu Julien Gabin

Jennifer Christiane Lise Godard

Vendredi 8 février 2019

Mickael Jean-William Duteurtre

Dorothée Karine Kuhn

Jean Fraysse, médecin à Épône de 1952 à 1985, le 9 octobre 2018 dans sa 97e année

SPECTACLE: UN ŒIL SUR LA MUSIQUE

dimanche 26 mai à 18h00 Salle du Bout du Monde

Tarif: 2 € - Tout public - Durée: 1h10 Inscriptions: centre.culturel@epone.fr 01 30 95 60 29

BROCANTE DE L'USBS

dimanche 9 juin de 8h00 à 18h30 Parc du Château

Inscription: www.epone.fr

EXPOSITION DE LA SAINT-JEAN

samedi 22 et dimanche 23 juin Salle Jean Monnet

Entrée libre de 10h à 12h et de 14h à 18h Ouverte aux artistes épônois et des environs. Droits d'accrochage gratuit pour les Épônois, 12€ pour les extra-muros.

centre.culturel@epone.fr

POUR LES 12 À 15 ANS INCLUS Colonies de vacances du SIRÉ 78

POUR LES 6 À 12 ANS INCLUS

du 6 au 18 juillet 2019

Les défis du Puy du Fou à Bretignolles-sur-Mer (Vendée)

Du 8 au 19 juillet 2018

Plage Eau Soleil à Montferrier-sur-Lez (Hérault)

Réservations du 15 avril au 17 mai 2019 auprès du SIRÉ

01 30 95 45 69 | sire78@wanadoo.fr

FÊTE DE LA SAINT-JEAN

samedi 22 et dimanche 23 juii Parc du Château samedi 22 juin à 14h00

animations pour les enfants 23h00 Feu d'artifice son, lumières et fontaines

dimanche 23 juin à 15h00 grand spectacle équestre



Calendrier de collectes des déchets

Sortir les bacs la veille à partir de 19h00

ORDURES MÉNAGÈRES Collecte les mercredis

24 avril 1er, 8, 15, 22, 29 mai 5, 12, 19, 26 juin

ENCOMBRANTS 18 juin

DÉCHETS VÉGÉTAUX

Collecte les 2e et 4e lundis du mois à partir du 8 avril

22 avril 13 et 27 mai 10 et 24 juin

VERRE Collecte les jeudis tous les 15 jours 25 avril 9, 23 mai 6, 21 juin

DÉCHETS RECYCLABLES Collecte les jeudis tous les 15 jours 2, 16, 30 mai 13 et 27 juin

PAPIER Collecte les jeudis tous les 15 jours

2, 16, 30 mai 13, 27 juin

Déchèterie d'Épône

1 01 34 92 07 30

Route de Nézel, Lieu-dit « Les Beurrons » 78680 Épône

www.epone.fr www.gpseo.fr

Du 1er avril au 31 octobre

Lundi, mercredi et samedi: 9h-12h / 14h-19h

Vendredi: 14h-19h Dimanche: 9h-12h

Fermeture: les mardis et jeudis, le 1er janvier,

1er mai et 25 décembre

GROUPE DE LA MAJORITÉ MUNICIPALE DYNAMIC ÉPÔNE

Le budget d'une commune est composé de deux sections. La section de fonctionnement témoigne de la qualité de gestion d'une équipe municipale. La section d'investissement témoigne de son action au service de l'amélioration du cadre de vie des habitants.

Pour Épône, le budget 2019 présenté par la majorité démontre sa capacité à offrir, au quotidien, les meilleurs services aux meilleurs coûts. Tout en développant notre action, les dépenses restent contenues et l'épargne continue de croître. C'est cette épargne qui nous permet d'investir fortement pour le bien vivre à Épône, à travers un programme pluriannuel ambitieux.

Si ce budget a bien été voté à la majorité, nous regrettons l'opposition - non argumentée - face à laquelle la majorité a dû faire face. L'opposition s'est abstenue de voter les subventions aux associations. Qu'un budget puisse faire l'objet d'un avis critique est une chose, qu'il soit rejeté par pur dogmatisme ne peut que desservir l'intérêt des Épônois.

L'intérêt des Épônois, justement, nous commande d'agir vite. Si l'installation de la Fibre a été décalée pour des raisons techniques, vous serez bien en mesure – grâce à l'opiniâtreté de notre Maire et conseiller départemental Guy Muller - de souscrire à une offre dès le mois de mai. Rendez-vous au Forum du 15 mai, de 16h à 20h, pour rencontrer les Fournisseurs d'accès à Internet!

Enfin, nous sommes ravis de constater que les travaux de notre nouvelle Ecole, du Restaurant scolaire et de la Médiathèque avancent sans retard, nous laissant espérer une ouverture pour la rentrée comme prévu.

Toute l'équipe de Dynamic Épône reste à votre écoute pour faire progresser et rayonner Épône!

GROUPES DE L'OPPOSITION TOUS POUR ÉPÔNE

Développement durable!

Lors du conseil municipal du 4 avril nous avons eu à nous prononcer sur une curieuse délibération :

Le projet de nouveau centre d'entrainement du PSG à Poissy va occuper 74 hectares de terres soit agricoles soit sylvestres. Une étude d'impact a été faite et elle a montrée que ce projet va détruire des espaces ou de la faune et de la flore protégées se développent

Et donc devez vous penser le projet va être arrêté vu l'importance de préserver l'avenir de la planète en ce temps de disparition de nombreuses espèces...

Que nenni, le projet a proposé une dérogation qui propose de remplacer les 74 hectares qui seront donc abandonnés au PSG et à ses pétro-dollars et de les remplacer par d'autres espaces ou des « investissements » seront faits pour aider les flores et faunes dont nous avons parlé ci dessus à se relocaliser! Notre Maire a proposé le lieu dit "La Bourde" et ses 5 hectares et quelques...

Au moment ou les effets du changement climatique sont de plus en plus visibles et les menaces sur de nombreuses espèces sont identifiées notre maire nous propose un beau projet qui va à l'encontre de tout cela. QUELLE HONTE!

Si nous avions des hommes politiques qui géraient la vie des humains et l'avenir de la planète ce projet devrait être refusé et proposer à la place par exemple un endroit ou le PSG devrait d'abord réhabiliter un espace industriel abandonné ou des espaces proches de Paris et en friche, il n'en manque pas...

Mais notre Maire et son équipe ont ils une conscience politique et le courage de s'opposer à la bêtise de l'argent?

AVANÇONS POUR ÉPÔNE

TRIBUNE NON COMMUNIQUÉE

ÉPÔNE BLEU MARINE

TRIBLINE NON COMMUNIQUÉE

